

Hinweis

zur postalischen Übersendung eines Reisepasses/Personalausweises

Passbehörden (Auslandsvertretungen) im Ausland dürfen den Postweg zur Aushändigung von Ausweisdokumenten verwenden, unter anderem um Ihnen eine erneute Anreise zu der zuständigen Auslandsvertretung zu ersparen.

Sie haben sich dafür entschieden, dass Ihnen Ihr neuer Reisepass/Personalausweis per Post übersandt wird. Bitte beachten Sie aber folgendes:

Sollte der **Reisepass/Personalausweis** auf dem Postweg **verloren gehen**, kann die Botschaft/ das Generalkonsulat Osaka-Kobe keine Haftung übernehmen. Sie müssen in dem Falle gebührenpflichtig einen neuen Reisepass beantragen. Kosten für eine erneute Anreise zur Beantragung eines neuen Reisepasses können **nicht** erstattet werden.

Ich bestätige, dass ich den obigen Hinweis zur Kenntnis genommen habe.

Note on sending a passport / identity card by post

Passport authorities (missions) abroad are allowed to use the postal service to hand over completed passports/identity cards, among other things to save you having to travel to the competent mission abroad again.

You have chosen to have your new passport/identity card sent to you by post. However, please note the following:

If your passport/identity card is lost in the post, the Embassy /the Consulate General Osaka-Kobe cannot accept any liability. In this case, you will have to apply for a new passport/identity card and pay a fee. Costs for a new journey to apply for a new passport cannot be reimbursed.

I confirm that I have taken note of the above information.

(Datum, Unterschrift – Date, signature)